

ved barristers A. Dashwood og W.-J. Outhwaite, og med valgt adresse i Luxembourg, mod Den Europæiske Investeringsbank (befuldmægtigede: J.-P. Minnaert, Z. Zachariadis og A. Barav), angående anmodninger om at annullere den af Den Europæiske Investeringsbanks afgørelse om, fra og med den 1. januar 1999, at ophæve den særlige omregningskurs af sagsøgernes i medfør heraf udfærdigede lønsedler, har Retten (Tredje Afdeling), sammensat af formanden, J. Azizi, og dommerne K. Lenaerts og M. Jaeger; justitssekretær: ekspeditionssekretær B. Pastor, den 6. marts 2001 afsagt dom, hvis konklusion lyder således:

- 1) Sagsøgernes lønsedler for januar 1999 annulleres i det omfang, man ikke har anvendt den særlige omregningskurs.
- 2) I øvrigt afvises sagen.
- 3) Den Europæiske Investeringsbank bærer sagens omkostninger.

(¹) EFT C 314 af 30.10.1999.

DOM AFSAGT AF RETTEN I FØRSTE INSTANS

den 21. marts 2001

i sag T-206/99, *Métropole télévision SA mod Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber* (¹)

(Konkurrence — afvisning af en klage — opfyldelse af en dom afsagt af Retten, der annullerer en kommissionsbeslutning om fritagelse — begrundelsespligt — forpligtelser i forbindelse med behandling af klager)

(2001/C 161/37)

(Processprog: fransk)

I sag T-206/99, *Métropole télévision SA*, Paris, ved avocat D. Théophile, og med valgt adresse i Luxembourg, mod Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber (befuldmægtigede: K. Wiedner og B. Mongin), angående en påstand om annullation af Kommissionens beslutning af 29. juni 1999 om at afvise en klage, *Métropole télévision* har indgivet den 5. december 1997, har Retten (Fjerde Afdeling), sammensat af afdelingsformanden, V. Tiili, og dommerne R.M. Moura Ramos og P. Mengozzi; justitssekretær: fuldmægtig G. Herzig, den 21. marts 2001 afsagt dom, hvis konklusion lyder således:

- 1) Kommissionens beslutning af 29. juni 1999 om afvisning af *Métropole télévision SA's* klage af 5. december 1997 annulleres.
- 2) Kommissionen betaler sagens omkostninger.

(¹) EFT C 333 af 20.11.1999.

DOM AFSAGT AF RETTEN I FØRSTE INSTANS

den 6. marts 2001

i sag T-100/00, *Franco Campoli mod Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber* (¹)

(Tjenestemænd — forflyttelse/genindplacering — begrundelse — magtfordrejning — tjenestens interesse)

(2001/C 161/38)

(Processprog: fransk)

I sag T-100/00, *Franco Campoli*, tjenestemand ved Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber, Bruxelles, ved advokat S. Diana, mod Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber (befuldmægtigede: G. Valsesia og D. Waelbroeck), angående en påstand om annullation dels af Kommissionens afgørelse om at forflytte sagsøgeren fra Kontor I »Levnedsmidler — Lovgivning — Videnskabelige og Tekniske Aspekter« til Kontor II »Agro-industri, Bioteknologi« i direktorat E »Industrien III: Forbrugsgodeindustrien«, i Generaldirektoratet »Industri« (GD III), samt af afgørelsen om at udnævne en anden tjenestemand til stillingen som vicekontorchef for Kontor I, og dels en påstand om erstatning har Retten (Femte Afdeling), sammensat af afdelingsformanden, P. Lindh, og dommerne R. García-Valdecasas; justitssekretær: fuldmægtig J. Palacio González, den 6. marts 2001 afsagt dom, hvis konklusion lyder således:

- 1) Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber frifindes.
- 2) Hver part betaler sine egne omkostninger.

(¹) EFT C 176 af 24.6.2000.